



UNITED STATES  
OLYMPIC COMMITTEE  
1 Olympic Plaza  
Colorado Springs, CO 80909

27 March 2018

By e-mail

**RE: International Coaching Enrichment Certificate Program (ICECP)**

Dear President,  
Dear Secretary General,

On behalf of the U.S. Olympic Committee, we are pleased to partner with Olympic Solidarity in extending high-level coaching education opportunities through the International Coaching Enrichment Certificate Program (ICECP). We are looking forward to launching the eleventh edition of the program.

The first ten years of the ICECP were met with much enthusiasm amongst NOCs and coaches from around the world, and we are now looking forward to an enhanced structure which will replace the first module at the University of Delaware with an online educational virtual module run by the University of Delaware. The virtual module will run from 15 August to 30 September. Additionally, virtual programming will be extended throughout the length of the course. The second module will take place at the USOC's Olympic Training Center in Colorado Springs and include an intensive coaching education program taught by USOC's sport science and performance experts, followed by a project development tutoring session. Participating coaches will conclude their U.S. program with an apprenticeship experience with a U.S. National Team coach or equivalent high-level club or university coach.

The ICECP is an English-speaking intensive educational program which we hope will appeal to coaches who have not been able to benefit from educational programs requiring a longer-term commitment. The course is targeted at national level coaches wishing to further their knowledge from experts in the field, implement change in their national coaching structure through a dedicated personal project, and learn from the other elite international coaches participating in the program. In order to reinforce the exchange of information among coaches from similar sports, priority will continue to be given to candidates from 16 core sports. Applications from other sports will continue to be considered but priority will be given to the focus sports.

We are excited for the opportunity to collaborate with NOCs around the world by sharing our knowledge and resources, and we look forward to welcoming your coaches to the United States and to our Olympic Training Center. Enclosed is the 2018 – 2019 ICECP brochure.

Sincerely yours,

Lawrence F. Probst III  
President • Chairman

Susanne D. Lyons  
Acting Chief Executive Officer

cc: 2018 – 2019 ICECP Brochure



UNITED STATES  
OLYMPIC COMMITTEE  
1 Olympic Plaza  
Colorado Springs, CO 80909

27 de marzo de 2018

Por correo electrónico

**Asunto: Programa Internacional de Certificación de Perfeccionamiento del Entrenamiento (ICECP)**

Estimado/a Presidente/a,  
Estimado/a Secretario/a General,

En nombre del Comité Olímpico de los Estados Unidos, nos complace colaborar con Solidaridad Olímpica para ofrecer oportunidades educativas de alto nivel en materia de entrenamiento a través del Programa Internacional de Certificación de Perfeccionamiento del Entrenamiento (ICECP). Tenemos el gusto de anunciar la undécima edición del programa.

Los primeros diez años del ICECP tuvieron una acogida muy entusiasta entre los CON y entrenadores de todo el mundo. Ahora, nos ilusiona anunciarle que se introducirán mejoras en la estructura del programa. El primer módulo, impartido en la Universidad de Delaware, se sustituirá por un módulo virtual de formación en línea administrado por esta misma universidad. Dicho módulo virtual se cursará entre el 15 de agosto y el 30 de septiembre. Asimismo, la programación virtual se extenderá a lo largo de toda la duración del curso. El segundo módulo se cursará en el Centro Olímpico de Entrenamiento del USOC de Colorado Springs e incluirá un curso de formación intensiva para entrenadores impartido por expertos en ciencias de deporte y rendimiento deportivo del USOC y una posterior sesión de desarrollo de proyectos con un tutor. Por último, los entrenadores participantes terminarán el programa educativo en Estados Unidos con una experiencia de prácticas junto a un entrenador del equipo nacional estadounidense o un entrenador equivalente de alto nivel, ya sea universitario o de un club.

El ICECP es un programa educativo intensivo de habla inglesa que esperamos resulte atractivo para entrenadores que quizá no hayan podido aprovechar programas educativos que requerían un compromiso a más largo plazo. El curso se dirige a entrenadores de nivel nacional que deseen ampliar sus conocimientos gracias a expertos en la materia, aplicar cambios a su estructura nacional de entrenamiento mediante un proyecto de dedicación personal y aprender de otros entrenadores internacionales de elite que asistan al programa. Con el fin de potenciar el intercambio de información entre entrenadores de deportes similares, se seguirá dando prioridad a candidatos de los dieciséis deportes principales. No se dejará de valorar las solicitudes de otros deportes, pero se concederá preferencia a los deportes prioritarios.

Estamos emocionados por la oportunidad de colaborar con los CON de todo el mundo compartiendo conocimientos y recursos, y estamos deseando dar la bienvenida a sus entrenadores a los Estados Unidos y a nuestro Centro de Entrenamiento Olímpico. Se adjunta el folleto para el ICECP 2018 – 2019.

Cordialmente,

Lawrence F. Probst III  
Presidente

Susanne D. Lyons  
Directora general en funciones

Adjuntos: Folleto ICECP 2018 – 2019



27 mars 2018

Par courriel

**Réf. : Certificat international de perfectionnement à la formation d'entraîneur (ICECP)**

Cher Président, Cher Secrétaire général,  
Madame, Monsieur,

Au nom du Comité Olympique des États-Unis, et en partenariat avec la Solidarité Olympique, nous avons le plaisir de proposer un programme de formation d'entraîneur de haut niveau dans le cadre du Programme international de formation continue certifiée destinée aux entraîneurs (ICECP). Nous nous apprêtons à lancer la onzième édition de ce programme.

Les dix premières années de l'ICECP ont suscité un grand enthousiasme chez les CNO et les entraîneurs du monde entier, et nous attendons avec impatience la nouvelle structure qui va remplacer le premier module à l'Université du Delaware par un module d'enseignement virtuel en ligne dirigé par cette même université. Ce module virtuel se déroulera du 15 août au 30 septembre. En outre, la programmation virtuelle sera étendue à toute la durée du cours. Le deuxième module aura lieu au Centre d'Entraînement Olympique du Comité Olympique des États-Unis à Colorado Springs et inclura un programme intensif de formation à l'entraînement dispensé par des experts en science du sport et performance sportive du Comité Olympique des États-Unis, suivi par une séance de tutorat sur le développement de projets. Les entraîneurs participants concluront leur programme aux États-Unis par une expérience d'apprentissage auprès d'un entraîneur d'une équipe nationale américaine ou d'une université ou club de haut niveau équivalent.

L'ICECP est un programme intensif de formation en anglais et nous avons l'espoir qu'il intéresse les entraîneurs qui n'auraient pas encore eu l'opportunité de bénéficier d'une formation qui requière un engagement à long terme. Le stage s'adresse aux entraîneurs de niveau national qui souhaitent approfondir leurs connaissances d'experts de terrain, amener des changements dans leurs structures nationales d'entraînement par un projet personnel et bénéficier de l'enseignement d'entraîneurs de haut niveau international présents à ce programme. En vue de renforcer l'échange d'informations entre les entraîneurs de sports similaires, les candidats de 16 sports principaux continueront d'être prioritaires. Les candidatures d'autres sports continueront d'être examinées mais la priorité sera accordée aux sports centraux.

Nous nous réjouissons d'ores et déjà de collaborer avec les CNO du monde entier grâce à un partage de connaissances et de ressources. Nous vous invitons donc à prendre connaissance de la brochure d'information et d'inscription à l'ICECP ci-joint.

Dans l'attente d'accueillir vos entraîneurs aux États-Unis à notre Centre d'Entraînement Olympique, je vous prie de croire, Madame, Monsieur, à l'assurance de mes sentiments distingués.

Lawrence F. Probst III  
Président

Susanne D. Lyons  
Directrice générale déléguée

Pièces jointes : Brochure et formulaire d'inscription à l'ICECP 2018 – 2019